



左图：在雅典议会大厦前展示功法；右图：在希腊奥林匹克运动场炼功洪法

法轮大法在希腊传播

【明慧网】二零一三年二月二十三日至二十四日，希腊法轮功学员在第二大城萨洛尼卡集体炼功，并到市中心和海滨传播真相，祥和的能量场吸引了众多游客前来了解以“真、善、忍”为修炼原则的法轮功与发生在中国的中共对法轮功的迫害事实。

李洪志先生所创编的法轮大法（又称法轮功），自一九九二年五月传出以来，迄今已逾二十年。法轮大法学炼者普遍身强体健、心性道德提升。如今，法轮大法已弘传一百多个国家与地区，特别在亚洲、澳洲、欧洲、北美等地，吸引了各民族、各种族众多有缘之士，使全世界超过一亿人身心受益。

一九九九年七月二十日，中共与江氏集团出于嫉妒，发动了对法轮功学员的残酷打压。真理不会因为强权和暴力而失色，法轮功没有被酷刑和

谎言压垮，反而随着修炼者们和平反迫害的努力传遍了五大洲。心存善念的人们被“真、善、忍”的法理所感召，有缘得法的人奔走相告，有心学法的人相继而来。

二零零三年三月，希腊法轮大法学会正式注册成为合法团体。任何一个学会组织要想在希腊注册成立必须经历该国法庭审理的过程。希腊法庭裁决是：“这（法轮大法学会）是一个非营利性、不违背法律、道德和公共秩序的学会。因此该申请批准通过。”

二零零七年八月，希腊文《转法轮》正式出版发行，并在当地书店出售，迄今《转法轮》已在全球被翻译成三十多种语言。第三十六届图书节于该年九月十四日至三十日举行，希腊文《转法轮》在图书节上展出并受到欢迎，许多有缘人在现场购买了希腊文《转法轮》。◇

专家疾呼 制止中共活摘器官

【明慧网】《国家掠夺器官》一书去年问世以来，国际社会聚焦中共活摘器官罪行，多国医学界也发起联署制止迫害。二零一三年二月底，台湾医界与卫生署举办国际研讨会，邀请该书作者群参加，包括加拿大前亚太司司长大卫·乔高、加拿大赫尔辛基观察组共同主席暨人权律师大卫·麦塔斯、“医生反对强摘器官协会”医务主任徐建超医师、马来西亚医师加扎利·阿迈德与以色列医师雅各·拉维等人。专家们莅台演讲一星期，协助推动台湾相关立法，其间台北市律师公会通过了国际上首份律师界反对中共活摘器官的声明书。◇



欧议会副主席美国首府 会见获营救的法轮功学员

【明慧网】二零一三年三月四日，欧洲议会副主席爱德华·麦克米兰·史考特来美国华盛顿 DC 参加中国人权听证会之际，与他这几年一直参与积极营救的法轮功学员张连英一家相聚。而对于能在华府再见到当初营救的对像，史考特一行也相当激动；对于中共持续对法轮功学员的迫害，史考特表示说：“这日子不会长了。”



图：史考特先生与张连英全家的合影

二零零八年北京奥运前夕，张连英和丈夫同时再遭绑架，张连英在马三家劳教所受到非人的摧残。此次，牛进平被非法劳教关押在北京团河劳教所，牙齿都被恶人打松动了。张连英被从北京女子劳教所转押到辽宁马三家劳教所。在邪恶黑窝马三家劳教所，恶警对大法弟子采用吊铐、上抻床、电棍电击腋下、大腿根内侧、头部等敏感部位，或用手铐把大法弟子吊起来几天几夜。

张连英绝食抵制，一女警用铁勺子砍开她的嘴。她遭到吊铐，最长时间是三天三夜，半爬着出了刑室的门。她还被用电棍电，长时间罚站，木棒击打等等，已被上刑十多次了。

史考特告诉张连英，他一直非常惦念张连英一家的情况。张连英和牛进平也表达了对史考特的感谢。会面过程中，史考特的秘书认真进行了记录，她表示自己曾无数次听过张连英的故事，看过她的照片和录像，今天的会面真有些“超现实感”。◇

【明慧网】尽管中共迫害法轮大法十三年有余，而且是用尽人类历史上最残酷、最卑鄙、最邪恶的手段，但是，魔高一尺，道高一丈。有缘的世人，闻得法轮佛法的召唤，纷纷入道得法。让我们听听他们的故事。

我原是等死的肠癌患者

〔山东来稿〕我是山东青岛人，老伴修炼法轮功多年。我不炼，但觉的有道理。

二零一一年，我在外地打工经常肚子疼，去看了些医生，药也没少吃，可是肚子疼的越来越频繁。后来就放下务工回家了。在家又看了些医生，药也没少吃，还是不见好转。

家属把我送到潍坊肿瘤医院，也没查出什么病，肚子还是照疼不误。在十一月初七，又把我送到青岛医院，还是没查出什么病。这时我非常生气，心想整天鼓吹现代医学科技如何发达，有病都查不出来，还不如回家跟老伴学炼法轮功呢。医生也跟家属说：不行手术割开看看。家属心想哪有这样看病的。可家属还是温和的说：先回家疗养一段时间看看再说。回家住了一宿，肚子疼痛难忍。十一月初八就又回到医院，手术割开一看，癌肿瘤在肠子上象葡萄粒子一样多，无法手术，就又缝上了。家属只好安慰我说：给你做完手术了，回家

新学员篇： 跟定大法修炼下去



养着就好了。

回来后，我就坚持天天看《转法轮》，能看多少看多少，坚持天天看，决心跟着老伴一起修炼法轮功。奇迹出现了，我的身体真的一天比一天的好起来了。老伴看到我一天比一天好起来的身体，就把实情告诉了我。我恍然大悟，原来我是在等死，是大法师父救了我，我的感激之心无法用语言来表达。

在这里我只能借明慧一角向全世界的人说一声：法轮大法好！再次谢谢大法师父。我已正式走入修炼法轮大法。

跟定大法修炼下去

〔中国大陆来稿〕我原来身体不好，十二指肠球部溃疡下部糜烂、胆囊囊肿，我母亲有心脏病、高血压，导致她右腿动脉血管堵塞，腿又冷又

疼，病情严重，精神恍惚。二零零四年十月末的一天，一位大法弟子告诉我诚心念“法轮大法好、真善忍好”对身体好。

当时我对法轮功不是太清楚，但就相信大法对人肯定有好处。我就把这件事对我母亲说了，母亲当时就答应了。我们就开始定下计划，平时有空就默念“法轮大法好、真善忍好”。一个星期后，我母亲说：“腿不凉了，也不疼了，这九个字真管用啊。李洪志大师真管我们了。”

我的情况也是很神奇，多年的便秘好了，胃也不难受了。我和母亲的身体变化，更增加了我们的信心。法轮大法真是太神了，李洪志大师就是神呢。我们要跟定大法修炼下去。

老伴不再是个玻璃人

〔山东来稿〕我是山东潍坊大法弟子，一九九五年得法，今年快七十岁了。

我老伴不修炼。二零一一年十月，他忽然得了重病，呼吸困难，浑身浮肿，不能动了，命在旦夕。我女儿赶快将他父亲送去医院，医生确诊心肌梗塞，需要搭支架，因没那么多钱，就先住院观察。就这样按心脏病治疗了半个月，稍有好转。医生说出院吧。老伴带上半个月的药回家了。

回家不到半月，病又犯了，又到医院住院。医生对我女儿说：你爸已是个玻璃人了，不小心摔碎了就完了。女儿吓哭了。我老伴说：我打够了针，吃够了药，回家跟你妈学法轮功吧。

原先我怎么劝说老伴他也不炼，这回被病逼的，他要炼大法了。我认真辅导他学法、炼功、守心性，不到一星期，他肚子就软了，不憋气了；半月后浑身消肿，慢慢恢复了正常。这才体察到，哪里是心肌梗塞，是吸烟导致了矽肺严重，肿胀了，把心脏空间挤没了，不能呼吸了。师父把他多年的矽肺病净化了，同时他也忌了烟酒。

现在我老伴的体重上升到一百八十斤了。看到父亲恢复了健康，我女儿再也不抱怨我了。原来因我多次被邪党绑架，又长期被扣发工资，家人多有埋怨。现在老伴和女儿可愿意为证实大法做事了。◇

林场职工谈自焚： 天安门警察拎灭火器巡逻？

笔者2002年9月19日上午在天安门广场与一位来自延边地区的高先生相遇。高先生50岁左右的年纪，在林场工作了半辈子。我们坐在广场东北角的一处闲谈，说到去年大年三十天安门广场的“自焚”。高先生说：“林场每年都做各种防火灭火演习，别说在天安门广场，就是在林场提前准备下沙子和土，对于身上浇了汽油、着了火的人，肯定会烧坏的。用灭火器在几分钟内根本就不可能扑灭。况且在天安门没见一个警察拎灭火器巡逻的，怎么可能那么多警察那么快拿灭火器到现场呢？”

事实上，国际教育发展组织（IED）2001年8月14日在联合国



图：荷兰国家电视一台2005年3月14日《时事评论》专题播放法轮功节目，并揭露中央电视台“自焚”伪案，质疑突发事件中两辆警车为何备有（据中共媒体报导）20多个灭火器。

议上，就天安门“自焚”事件，强烈谴责中共的“国家恐怖主义行为”。声明说：从录像分析表明，整个事件是“政府一手导演的”。中国代表团面对确凿的证据，没有辩辞。该声明已被联合国备案。◇



图：沈阳马三家女子劳教所迫害法轮功学员的主楼照片

曝光马三家女子劳教所黑屋里的罪恶

【明慧网】马三家女子劳教所恶警张利利是迫害法轮功学员的首恶之一。她是三大队新收分队的队长。三大队在第四层楼上，区域分为东岗、西岗。西岗关押着普犯和部份法轮功学员。东岗专门迫害坚定的法轮功学员，拒绝“转化”的法轮功学员被关押在黑暗的屋子迫害，门窗全被布帘遮挡的严严实实，全封闭，恶警们进出时紧跟大门咣当就锁上了，鬼鬼祟祟的，怕别人看见酷刑迫害的真实情况。法轮功学员的饭食都由普犯拿来拿去，并有警察跟着。饭用钵子从大铁门缝送进来，带有沙子的黑色小窝窝头，一口咸萝卜条和发苦变色的芥菜根。

东岗第四个屋布置的象密室的黑屋，窗上用报纸、纸壳、窗帘糊住，进到屋子就象夜间一样。恶警张利利就在这里折磨法轮功学员。这个黑屋大概不到三十平米，里面放着一张抻床、各种布带和手铐、高音喇叭。满墙、地上都贴满了诬蔑大法的漫画，墙上还镶嵌着就象二十八英寸电视那么大的，上面有“转化”两个邪红大字，通电时五颜六色的，混合刺眼的光快节奏的闪动；配有各种高音喇叭咒骂法轮功，还有两件写满了诬蔑大法的衣服，强行给法轮功学员穿。寒冬腊月，冰天雪地，不准法轮功学员穿棉衣，施抻刑时，把带有骂大法的高音喇叭配的耳机强塞到法轮功学员的耳朵里。

恶警张秀荣多年以来一直卖力的迫害法轮功学员，各种迫害手段——吊、铐、抻、绑、打，她样样都

起劲用。张秀荣曾用长长的大宽布带使劲勒法轮功学员宋爱连，一边勒一边邪笑：“真好玩，真好玩。”

恶警施海雁是二零一二年十一月末才转正的，其迫害法轮功学员十分残忍，对法轮功学员强行灌食、灌水，不让上厕所。法轮功学员王坦二十小时被限制不让上厕所，还遭强行灌食，她趁机摆脱，往厕所跑去，施海雁追上来，一把抓住王坦的衣服就往下拽，并恶狠狠地说：“谁让你上厕所了，不准尿！不准尿！”生扯硬拽地把王坦拖了回来。王坦还曾被恶警把她头朝下折磨了一天一宿，被关密室长达一个半月，期间遭受的酷刑折磨是无法用人类的语言形容的，直接参与迫害王坦的恶警是于慧晶。

马三家劳教所迫害法轮功学员的手段可谓无所不用其极，惯用的一种酷刑是抻刑：狱警把法轮功学员的两只手臂铐在铁架子床上，分别使劲拽法轮功学员的两只胳膊，长时间抻，然后再把两条腿用凳子垫起来，再使劲抻两条腿，让人生不如死。许多法轮功学员被抻残废，无法行走，必须由人搀扶。

法轮功学员王雪梅被酷刑抻了一宿，第二天早晨又继续被抻了一天，经酷刑折磨后，王雪梅下身流血不止。恶警趁王雪梅昏死中拿她的手签了字，王雪梅清醒后不承认所谓的签字，开始绝食反迫害，长达五个多月，身体极度虚弱。恶警给她强行灌食，输不明药物，而且强迫王雪梅家人付巨额医药费、灌食费。◇

罗金玉被马三家劳教所迫害致左眼失明

【明慧网】自二零一二年六、七月份起，沈阳马三家女子劳教所以“过筛子”的手段，用酷刑进行所谓“转化”，逼迫被非法关押的法轮功学员放弃“真善忍”信仰。劳教所对拒绝“转化”的法轮功学员全部用抻刑折磨，大连法轮功学员罗金玉被酷刑迫害致左眼失明。

十月份，劳教所对法轮功学员开始第二次“过筛子”“转化”，逼所有的人必须重写“三书”，而且还要按手印。对拒写“三书”的全部用抻刑折磨了一遍。被酷刑摧残的法轮功学员有：王坦、王英琴、孙桂平、宋广娣、孙中丽、吕丽、赫秋晶、陈海滨、林秋香等等。

十月初到十二月末，逼迫法轮功学员“转化”的不只是女警，男警也轮流对法轮功学员实施酷刑。七八个男恶警，分两班倒，一次四个男恶警对女法轮功学员实施酷刑迫害。

接着劳教所又实行第三次“过筛子”，组织一次又一次的答卷，强迫法轮功学员在诬蔑大法的话上打“√”，谁要不违心的把黑说成白，把白说成黑，谁就被拉出去酷刑迫害。这还不算完，恶警还让所有的法轮功学员写“现身说法”，还要一一录像。“现身说法”是让法轮功学员上黑板前发言说假话，说修炼什么病也没好，说大法如何如何不好，谁不发言，谁就被拉出去酷刑迫害。

对法轮功学员实施酷刑，直接参与迫害的恶警是：任红赞、于慧晶、张环、张磊、张莉莉、张秀荣、施海雁、张卓慧。张环是大队长，迫害法轮功学员十分卖力、狠毒。张磊是副大队长，此人也是狠毒至极，经常对法轮功学员大发雷霆，扇法轮功学员耳光。任红赞迫害法轮功学员无法想象的凶残，辱骂法轮功学员是家常便饭，语言不堪入耳。◇



左起：张环、张磊、张秀荣、任红赞

倾斜的天平

◎文 / 沈阳大法弟子

【明慧网】说起天平，人们很容易想到法律。因为法院徽章上的图案，就是公正的天平。然而在中共统治下的中国大陆，这个天平却倾斜、扭曲了。倾斜并不是法律本身造成的，而是来自于法律之外的邪恶势力——中共及其所操控的“610”组织。之所以称它邪恶，是因为它所到之处都充满着血腥与苦难。监狱本是关押违法人员的场所，而劳教所的存在本身就不合法，可是中共却把大批的修心向善的法轮功学员投了进去，过程中没有法律可言，究其原因竟然是江泽民妒嫉学法轮功的人太多了。

法律界人士都知道，修炼法轮功在中国从来都是合法的。中共也知道这一点，因此在迫害时不许正义律师介入，一切都由“610”暗箱操作，使法庭成了“610”的临时办公室，审判人员成了“610”的家奴。

河北省迁安市法院于二零零九年十二月六日非法判处法轮功学员梁秀兰八年、张立芹和邵连荣七年半、李秀华、孙永生和杨占民七年徒刑。之后，审判长冯小林面对受害者家属的质疑不得不坦言：法轮功的案子不按照法律。

这种按照“610”内定的非法判刑，用法律作幌子、蒙骗国际社会的表演，并不是涉案法官的个人行为，而是中共控制“公检法”的“610”和“政法委”所要求的，就象二零零九年十一月四川省西昌市政法委副

书记刘某对法轮功学员高德玉的律师所说：“不要跟我讲法律，我们不讲法律。”

笔者的朋友去年被非法庭审的情景，使大家亲眼看到了中共法院枉法的一幕：

二零一二年十二月二十五日，沈阳市沈河区法院非法开庭，对被绑架关押了八个月的法轮功学员姜德新、孟庆洁、翟辉进行庭审，北京两位律师为姜德新、孟庆洁、翟辉做无罪辩护。姜德新等当庭揭露自己遭受的毒打折磨。

姜德新说，他在被绑架时，头上被戴上黑头套，当日（二零一二年四月十五日）被打了一天一夜，并要把自己身上的伤痕曝光，但是法官焦玉玲不让他曝光，还不让姜德新说话。姜德新的牙齿被打掉了，满嘴的牙齿都被打松动了。姜德新还拿着打掉的一颗牙，在法庭上让他们看，让人们了解其被残忍迫害的情况。

在被害人与正义律师陈述的过程中，非法庭审人员根本不认真倾听，只是等把程序走完一走了事。法官焦玉玲也承认她说了不算。

是啊，法官没法说了算，因为所有所谓法轮功的案件中，都只有守法的被告——法轮功学员，而没有违法的原告——中共邪党。

尽管法轮功学员承受了十三年苦难，但他们无怨无悔。在法庭上，尽管还在被迫害之中，他们想的是迫害者的未来，慈悲的告诉法庭人员大难来时得救的方法。

善哉，法轮功学员。愿大家共同努力，扶正中国的“天平”。◇

历史的教训

有很多警察，对于正义律师们讲述“修炼法轮功合法”或“迫害信仰有罪”等不以为然，认为：今天中国谁说了算听谁的，“权大于法”。然而分析很多事件之后，人们不难发现：所有迷信“权大于法”而不知退路的人，都在后来的什么时候被法律所制裁。因为强权之上，天理永存。

纽伦堡审判的教训

在六十多年前的纽伦堡审判中，所有纳粹战犯都曾经用同一理由为自己辩护：“执行法律的人不受法律追究，杀害犹太人在是执行法律。”法官们充份讨论后，以“恶法非法”的原则驳斥了纳粹的辩护理由，并将包括集中营护士在内的迫害参加者判处了绞刑。

德国著名哲学家拉德·布鲁赫说：“法律分法上之法和法下之法，以人类的共同理性，以人的尊严和权利为展示内容的法，是法上之法；以背弃人类理性，漠视人的尊严、践踏人的权利为特征的法，是法下之法。法下之法是恶法，恶法非法也。”

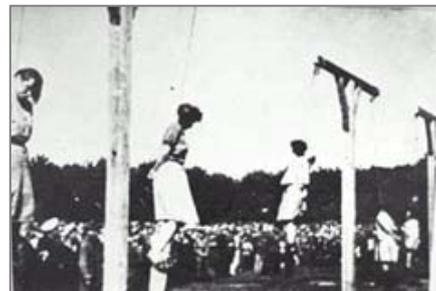
执行命令者，如果所行之事与良知、人性相违背，也是在违法，一旦司法形势拨乱反正，必将面临相应的惩罚。人做什么都是给自己做，一切皆有循环报应。眼下，在如何对待法轮功这个与良知碰撞的问题上，愿同胞们明智谋身，良知决断。◇

追查国际发布第六批涉嫌参与迫害法轮功责任人名单

追查迫害法轮功国际组织（简称，追查国际）2013年3月3日发布被追查国际立案追查的《第六批涉嫌参与迫害法轮功的部分责任单位、责任人追查名单》。

追查国际每天坚持搜集和调查中共迫害法轮功的罪证，不断地补充更新名单。为全面清算中共迫害法轮功的罪恶提供证据，为即将到来的历史性大审判做好准备。追查国际也定期更新数据并以报告形式递送各国政府、司法机构、媒体、国际刑警组织及国际法庭。

追查国际声明：将协调国际社会正义力量，在全球范围内彻底追查迫害法轮功的一切罪行以及相关的机构、组织和个人，无论天涯海角、无论时日长短，必将追查到底。◇



图：纽伦堡国际战犯法庭经过对纳粹集中营死亡护士组在对犹太人的种族灭绝中所犯罪行的认定，于1946年对她们执行死刑。